

Parish of St. John Bosco

November 19, 2023

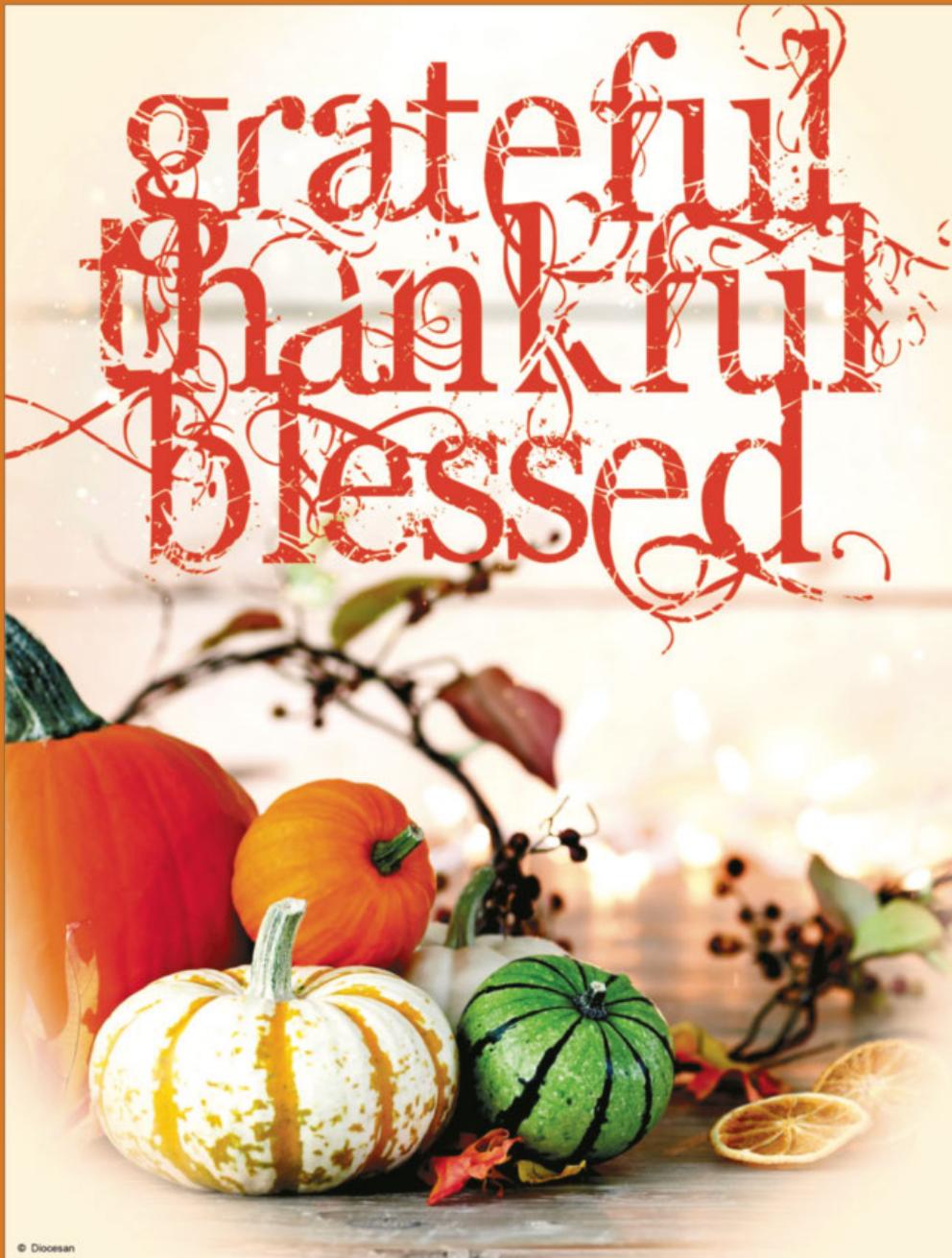
260 Westchester Avenue

Parish Offices: 16 Washington St. Port Chester, NY 10573

914-881-1400 / Fax: 914-939-2807

Web: www.donboscopc.org

Facebook Page: <https://facebook.com/donboscopcn>



HAPPY
THANKSGIVING
TO EVERYONE IN THE PARISH!!

MASS INTENTIONS

Saturday, November 18

8:00AM (OLM)(E) +Angelina "Lena" Bellantoni— Nick & John Mecca
4:00PM (OLM)(E) +Rose & Shardy Sabia— Marie Martin
7:00PM (OLM)(S) +Miembros Fallecidos de la Familia Ames Aylas— Grecia Malpartida y Familia

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino



Sunday, November 19

7:30AM (OLM)(E) +Bessie Messina— Family
9:00AM (OLM)(S) +Irma Teresa Arriaza— Sus Hijos
9:00AM (CC)(P) +Fr. Tom Provenzano, SDB— SDB Community
11:00AM (OLM)(E) +Santa & Domenico Giordano— Lina Neri
11:00AM (CC) (PO) +Jan Kruczkievicz— Kowalcyk Family
11:00AM (HR)(S) +Por Las Almas del Purgatorio— Teresa Valencia
12:30PM (CC)(E) +Angelo & Giuseppina Ritacco— Family
1:00PM (OLM)(S) +David Coyt— Sus Hijos
5:00PM (OLM)(S) (Cumpleaños) Sophia Telles— Familia



Monday, November 20

6:30AM (OLM)(E) +Salvatore Caporale— Tom Roode

8:00AM (OLM)(E) +Carolina Castillo Sosa— Family

12:00PM (OLM)(E) +Ginny Ruccolo— Archino Family

7:30PM (OLM)(S) +Almas Del Purgatorio— Irene Saldaña

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

Tuesday, November 21

6:30AM (OLM)(E) +Fr. Tom Provenzano, SDB— SDB Community

8:00AM (OLM)(E) +Jan Kruczkievicz— Janusz & Cheryl Richards

12:00PM (OLM)(E) +Fr. Tom Provenzano, SDB— The Seton Circle

7:30PM (OLM)(S) +Tirsa Lopez— Familia

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

Wednesday, November 22

6:30AM (OLM)(E) +Maria Boccarossa— Sister Jennifer

8:00AM (OLM)(E) +Isabel Castillo— Family

12:00PM (OLM)(E) +Frank Di Buono Jr. & Jean Di Buono— Joan M. Di Buono

7:30PM (OLM)(S) (Cumpleaños) Celinda Cabas— Familia

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

Thursday, November 23

9:00AM (OLM)(E) For the People of the Parish

11:00AM (OLM)(S) Por Todos en la Parroquia

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

Friday, November 24

6:30AM (OLM)(E) NO 6:30AM MASS!

8:00AM (OLM)(E) +Alexander Fidelibus— Kathy & Robert Di Palma

12:00PM (OLM)(E) +The Four Uvino Brothers— Nick & John Mecca

7:30PM (OLM)(S) En Honor a Maria Auxiliadora— Maria Sanchez

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

Saturday, November 25

8:00AM (OLM)(E) +For Deceased Parents of Salesians— SDB Community

4:00PM (OLM)(E) +Dr. Jean-Denis Marzi— Rosanne Alonzi

7:00PM (OLM)(S) En Honor a San Isidro Labrador— Johnny & Danny Zhagui

Unannounced: +Souls in Purgatory— Kathy & Andy Zaccagnino

OUR PARISH MISSION STATEMENT

The Parish of St. John Bosco is a multi-cultural, multi-lingual Catholic Faith community that proclaims Jesus Christ. In the spirit of St. John Bosco, we do this by being a **Home** that welcomes all especially the young and the poor; a **School that prepares for life** through religious, educational and social services; a **Parish that evangelizes** through Word & Sacrament, Worship and Faith Formation; a **Playground where lasting friendship** and relationships are formed and developed through recreational and social opportunities.

FROM THE DESK OF FR. PAT

This week we celebrate the beautiful National holiday of **Thanksgiving**. For us, as Americans and persons who live in the United States, this day has particular significance. It is the day when we *stop* as a nation to remember the many blessings we receive everyday and to **thank God** who is the source of those many gifts. It is a **God centered** holiday!

As I was reflecting, Thanksgiving, this year, has particular significance because of the **Eucharistic Revival**. The very word "*Eucharist*" means thanksgiving. As Catholics, on Thanksgiving Day, we can offer to God the *perfect act of thanksgiving*. Our thanks has human limitations, but in the Mass it is Jesus who gives thanks for us — and His Passion, Death and Resurrection is the perfect offering to God the Father. There is no greater way to say "thanks" than to come to Mass, unite ourselves with Jesus, and offer to God perfect praise, adoration and thanks for all He gives us every day!

I want to invite all of you to make whatever efforts you need to, to begin this year's Thanksgiving celebration by coming to Mass. In a nation that is becoming more and more secularized and less and less concerned that it is God who bestows on us the rights of life, liberty and the pursuit of happiness, perhaps it is more important than ever to come to celebrate Thanksgiving "Eucharist" — first at table of the Lord and then at table with family and friends. Coming to Mass on Thanksgiving gives witness to our belief that *all the good things we enjoy come from God!* On Thanksgiving Day, we have to make our own the words of Psalm 100:1-5:

*Shout for joy to the Lord, all the earth.
Worship the Lord with gladness;
come before him with joyful songs.
Know that the Lord is God.
It is he who made us, and we are his;
we are his people, the sheep of his pasture.
Enter his gates with thanksgiving
and his courts with praise;
give thanks to him and praise his name.
For the Lord is good and his love endures forever;
his faithfulness continues through all generations*

As we pray this Thanksgiving for peace — peace in our world, peace in our homes — peace in our hearts — we want to remember the many who are suffering because of war, especially in the Middle East and the Ukraine. And, in the name of the Salesian Community, I want to wish all of you and your families a very **Happy Thanksgiving!** May you always know only God's choicest and special blessings! Pray for us!

See you at Mass on Thanksgiving Day!
God Bless you!

DESDE EL ESCRITORIO DE P. PAT

Esta semana celebramos la hermosa fiesta nacional del **Día de Acción de Gracias**. Para nosotros, como estadounidenses y personas que vivimos en los Estados Unidos, este día tiene un significado particular. Es el día *en que nos detenemos* como nación para recordar las muchas bendiciones que recibimos todos los días y para **agradecer a Dios**, que es la fuente de esos muchos dones. ¡Es una fiesta **centrada en Dios**!

Mientras reflexionaba, el Día de Acción de Gracias, este año, tiene un significado particular debido al **Avivamiento Eucarístico**. La misma palabra "*Eucaristía*" significa acción de gracias. Como católicos, en el Día de Acción de Gracias, podemos ofrecer a Dios el *acto perfecto de acción de gracias*. Nuestro agradecimiento tiene limitaciones humanas, pero en la Misa es Jesús quien da gracias por nosotros, y Su Pasión, Muerte y Resurrección es la ofrenda perfecta a Dios Padre. No hay mejor manera de decir "gracias" que venir a Misa, unirnos a Jesús y ofrecer a Dios alabanza, adoración y agradecimiento por todo lo que nos da todos los días!

Quiero invitarlos a todos a hacer los esfuerzos que sean necesarios, para comenzar la celebración del Día de Acción de Gracias de este año viniendo a Misa. En una nación que se está secularizando cada vez más y cada vez menos preocupada de que sea Dios quien nos conceda los derechos de la vida, la libertad y la búsqueda de la felicidad, tal vez sea más importante que nunca venir a celebrar la "*Eucaristía*" de Acción de Gracias, primero en la mesa del Señor y luego en la mesa con familiares y amigos. ¡Venir a Misa en Acción de Gracias da testimonio de nuestra creencia *de que todas las cosas buenas que disfrutamos vienen de Dios!* En el Día de Acción de Gracias, tenemos que hacer nuestras las palabras del Salmo 100:1-5:

¡Aclamen alegres al Señor, habitantes de toda la tierra!

*¡Adoren al Señor con regocijo!
Preséntense ante él con cánticos de júbilo.
Reconozcan que el Señor es Dios;
él nos hizo y somos suyos.*

*Somos su pueblo, ovejas de su prado.
Entren por sus puertas con acción de gracias;
vengan a sus atrios con himnos de alabanza.*

*¡Delen gracia, alaben su nombre!
Porque el Señor es bueno, su gran amor perdura para siempre y su fidelidad permanece por todas las generaciones.*

Al rezar en este Día de Acción de Gracias por la paz, la paz en nuestro mundo, la paz en nuestros hogares, la paz en nuestros corazones, queremos recordar a los muchos que sufren a causa de la guerra, especialmente en el Medio Oriente y Ucrania. Y, en nombre de la Comunidad Salesiana, quiero deseárselas a todos ustedes y a sus familias un muy **feliz Día de Acción de Gracias**. ¡Que siempre conozcas solo las bendiciones más selectas y especiales de Dios! ¡Recen por nosotros!

¡Nos vemos en la Misa del Día de Acción de Gracias!

¡Que Dios te bendiga!

DA MESA DO PÁROCO

Esta semana celebramos o belo feriado nacional de **Ação de Graças**. Para nós, como americanos e pessoas que vivem nos Estados Unidos, este dia tem um significado particular. É o dia em que paramos como nação para lembrar as bênçãos que recebemos todos os dias e agradecer a Deus, que é a fonte desses muitos dons. É um **feriado centrado** em Deus!

Como eu estava refletindo, a Ação de Graças, este ano, tem um significado particular por causa do **Reavivamento Eucarístico**. A própria palavra "Eucaristia" significa ação de graças. Como católicos, no Dia de Ação de Graças, podemos oferecer a Deus o *ato perfeito de ação de graças*. Nossa agradecimento tem limitações humanas, mas na Missa é Jesus quem dá graças por nós – e Sua Paixão, Morte e Ressurreição é a oferta perfeita a Deus Pai. Não há maneira maior de dizer "obrigado" do que vir à Missa, unir-nos a Jesus e oferecer a Deus louvor, adoração e agradecimento perfeitos por tudo o que Ele nos dá todos os dias!

Quero convidar-vos a todos a envidardes todos os esforços necessários, a iniciardes a celebração de Ação de Graças deste ano vindo à Missa. Numa nação cada vez mais secularizada e cada vez menos preocupada com o facto de ser Deus quem nos concede os direitos à vida, à liberdade e à busca da felicidade, talvez seja mais importante do que nunca vir celebrar a "Eucaristia" de Ação de Graças – primeiro à mesa do Senhor e depois à mesa com a família e os amigos. Vir à Missa no Dia de Ação de Graças dá testemunho da nossa crença de que *todas as coisas boas de que desfrutamos vêm de Deus!* No Dia de Ação de Graças, temos que fazer nossas as palavras do Salmo 100:1-5:

Gritai de alegria ao Senhor, toda a terra. Adore ao Senhor com alegria; venha diante dele com cânticos alegres. Sabei que o Senhor é Deus. Foi Ele que nos fez, e nós somos seus; Somos o seu povo, as ovelhas do seu pasto. Entre em seus portões com ação de graças e em suas cortes com louvor; dai-lhe graças e louvai o seu nome. Porque o Senhor é bom e o seu amor dura para sempre; Sua fidelidade continua através de todas as gerações

Ao rezarmos neste Dia de Ação de Graças, rezemos pela paz — paz em nosso mundo, paz em nossos lares — paz em nossos corações — queremos lembrar os muitos que estão sofrendo por causa da guerra, especialmente no Oriente Médio e na Ucrânia. E, em nome da Comunidade Salesiana, desejo a todos vocês e suas famílias um Feliz **Dia de Ação de Graças!** Que você sempre desfrute de bênçãos especiais!

Nos vemos na missa no Dia de Ação de Graças! Deus te abençoe!

INFORMACJE OD PROBOSZCZA

W tym tygodniu obchodzimy Narodowe Święto Dziękczyznienia. Dla Amerykanów, ale także dla osób mieszkających w Stanach Zjednoczonych, ten dzień ma szczególne znaczenie. Jest to dzień, w którym mamy zatrzymać się i pamiętać o błogosławieństwach, otrzymywanych każdego dnia jako naród od Boga oraz dziękować Temu, który jest źródłem tak wielu darów. To święto skupione na Bogu!

Myślę, że Święto Dziękczyznienia nabiera w tym roku szczególnego znaczenia ze względu na przeżywaną w parafii Odnowę Eucharystyczną. Słowo „Eucharystia” oznacza dziękczyznenie i my jako katolicy w Święto Dziękczyznienia możemy ofiarować Bogu ten doskonały akt dziękczyznienia. Ludzkie podziękowania mają swoje ograniczenia, ale w czasie Mszy to Jezus dziękuje w naszym imieniu, a Jego Męka, Śmierć i Zmartwychwstanie są doskonałą ofiąrą składaną Bogu Ojcu. Nie ma lepszego sposobu, aby powiedzieć „dziękuję”, jak przyjść na Mszę świętą, zjednoczyć się z Jezusem i ofiarować Bogu doskonałe uwielbienie i dziękczyznenie za wszystko, czym nas obdarza każdego dnia!

Chcę prosić was wszystkich, żebyście dołożyli wszelkich starań, aby tegoroczne obchody Święta Dziękczyznienia rozpoczęć od przyjścia na Mszę świętą. Jako naród coraz bardziej się laicyzujemy i coraz mniej przejmujemy się faktem, że to Bóg dał nam prawo do życia, wolności i szczęścia. Być może to ważniejsze niż kiedykolwiek wcześniej, aby celebrować dziękczyzną „Eucharystię” — najpierw przy Stole Pańskim, a potem przy stole w gronie rodzin i przyjaciół. Przyjście na Mszę w Święto Dziękczyznienia to świadectwo wiary w to, że wszelkie dobro, którym się cieszymy, pochodzi od Boga! W tym świątecznym dniu módlmy się słowami Psalmu 100:

„Wykrzykujcie na cześć Pana, wszystkie ziemie, służcie Panu z weselem.

Stańcie przed obliczem Pana z okrzykami radości. Wiedziecie, że Pan jest Bogiem, On sam nas stworzył, Jesteśmy Jego własnością, Jego ludem, owcami Jego pastwiska.

W Jego bramy wstępując z dziękczyzeniem, z hymnami w Jego przedśionki, chwalcie i błogosławcie Jego imię. Albowiem Pan jest dobry, Jego laska trwa na wieki, a Jego wierność przez pokolenia.”

Modląc się w czasie Święta Dziękczyznienia o pokój — pokój na świecie, pokój w naszych domach, pokój w naszych sercach — chcemy pamiętać o tych, którzy cierpią z powodu wojen, szczególnie na Bliskim Wschodzie i na Ukrainie. W imieniu Wspólnoty Salezjańskiej pragnę życzyć Wam oraz Waszym rodzinom radosnego Święta Dziękczyznienia! Wszystkiego najlepszego oraz obfitości Bożego błogosławieństwa! Mówcie się za nas!

Do zobaczenia na Mszy w Święto Dziękczyznienia!
Niech Was Bóg błogosławi!

RELIGIOUS ED



Celebrating Sunday Throughout the Week
33rd Sunday in Ordinary Time Matthew 25:14-30

In the Gospel reading, listen to a story about three servants. In the Gospel today, Jesus tells a story about three servants to teach us about using our gifts wisely. In the parable, each servant is given a different sum of money from their master who is leaving on a journey. Two of them invest wisely and double their money. The last one buries his money in the ground. When the master returns he is disappointed in the servant who has not invested wisely. He takes the money from him and throws the servant out of the house. In this parable, the master is like Jesus, away for a time in Heaven, until he returns to settle things with his followers. The settling of accounts is the Final Judgment. The servants' rewards and punishments are meant to remind listeners of the importance of using God's gifts wisely and well. **In what ways can you use your gifts to help someone in need this week?**



Celebrando el domingo durante toda la semana
33er Domingo del Tiempo Ordinario Mateo 25:14-30

En la lectura del Evangelio, escuche la historia de tres sirvientes. En el Evangelio de hoy, Jesús cuenta la historia de tres siervos para enseñarnos a usar nuestros dones sabiamente. En la parábola, cada siervo recibe una suma diferente de dinero de parte de su amo que se va de viaje. Dos de ellos invierten sabiamente y duplican su dinero. El último entierra su dinero en la tierra. Cuando el amo regresa, se siente decepcionado del sirviente que no ha invertido sabiamente. Le quita el dinero y echa al sirviente de la casa. En esta parábola, el maestro es como Jesús, ausente por un tiempo en el Cielo, hasta que regresa para arreglar las cosas con sus seguidores. El ajuste de cuentas es el Juicio Final. Las recompensas y los castigos de los siervos tienen como objetivo recordar a los oyentes la importancia de utilizar bien y sabiamente los dones de Dios. **¿De qué manera puedes usar tus dones para ayudar a alguien necesitado esta semana?**

BE-INFORMED

We hope you are enjoying the parish subscription to www.formed.org which gives parishioners and members of the community free 24/7 access to over 300 quality Catholic on line programs, 99+ movies, 101+ audios, & 98+ E-Books. Tuesday the Memorial of the Presentation of the Blessed Virgin Mary. Study: *The Bible and the Virgin Mary*. Watch Mary of Nazareth or read: *The World's First Love*. Listen to: *Answering Common Objections: Mary*. Wednesday is the Memorial of Saint Cecilia, Virgin and Martyr. Listen to the Audio Drama: *Ode to Saint Cecilia* or *Faith and Culture: Ode to Saint Cecilia*. Thursday, on Thanksgiving Day, be thankful to God for Our Country, Church, and our Families and Friends.

RCIA/RICA



Rite of Christian Initiation
for Adults

Adults who have not had any of the sacraments of initiation (Baptism, Communion, Confirmation) or have not completed them and are interested in joining our RCIA preparations classes, please stop by the office to register with Millie or call (914) 881-1411.

Adultos que no han recibido los sacramentos de iniciación (Bautizo, Comunión, Confirmación) o no los han completado y están interesados/as en unirse al grupo de RICA para preparárselos, por favor pasen por la oficina y regístrate con Millie o llame al (914) 881-1411.

BAPTISMS



Baptisms in Spanish are: Every 1st and 3rd Saturday of the month.

Baptisms in English are: Every 2nd and 4th Saturday of the month. To Register please call the office at (914) 881-1411.

Bautizos en Español son: Cada Primer y Tercer Sábado de cada mes. **Bautizos en Ingles son:** Cada Segundo y Cuarto Sábado de cada mes. Para registrarse, por favor llame a la oficina al (914) 881-1411.

QUINCEAÑERA



If you would like to celebrate your daughter's Sweet Fifteenth, please call the parish at (914) 881-1411.

Si quiere celebrar los Quince años de su hija con la misa de quince años, por favor llame a la parroquia al (914) 881-1411.

HOLY MATRIMONY

Couples in civil marriages who wish to get married by the Church and receive the Sacrament of Matrimony, please call the office at (914) 881-1411.

Parejas en matrimonios civiles que desean casarse por la Iglesia y recibir el Sacramento del Matrimonio, por favor llamar a la oficina al (914) 881-1411.

Thank you for using online giving for your support of our parish. Online giving is safe, simple and convenient. It benefits our parish by streamlining our administrative processes.

Click on the WeShare button on the parish website to set up a new password on your existing account or establish a new account. If you need help you may call LPi support at (800) 950-9952 and choose option 1. You will begin receiving emails from LPi shortly. These emails are regarding WeShare.

We encourage our parishioners to consider online giving. It's safe, easy and dependable. Studies show that Catholics are away from their home parish 15 weeks a year because of graduation, communions, confirmation, and illness etc.

<https://ea266y81.churchgiving.com>

Please pray for our Troops Por Favor recen por nuestros soldados



Robert Gleason, Daniel Ceccarelli,
Michael Valencia, Doug Doros,
Julian Di Donato, Michael Perez, John Tirone,
Matthew Tepfer, Daniel Acevedo,
Carlos Perez III

Come and Spend Time with the Lord



English

Come and spend a few minutes with the Lord in Our Adoration Chapel, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. The Chapel is open Monday—Friday from 7:00AM to 9:00PM, Saturdays 8:30AM-9:00PM and Sundays 8:00AM to 9:00PM. We hope to see you there.

Spanish

Vaya y pase unos minutos con el Señor en Nuestra Capilla de Adoración, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. La Capilla esté abierta de lunes a viernes de 7:00AM a 9:00PM, sábados de 8:30AM a 9:00PM y domingos de 8:00AM a 9:00PM. Esperamos verlos.

Portuguese

Venha passar alguns minutos com o Senhor na capela de Adoração ao Santíssimo, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. A capela fica aberta de segunda a sexta-feira, das 7:00am às 9:00pm, sábado, das 8:30am às 9:00pm, e domingo das 8:00am às 9:00pm. Esperamos ver você lá.

Polish

Spędzi kilka minut z Jezusem i poświeć mu swój czas na adorację w kaplicy przy 23 Nicola Place w Port Chester. Godziny otwarcia kaplicy: poniedziałek - sobota od 7 rano do 9 wieczór . W soboty od 8:30 do 9 wieczór. Niedziele od 8 rano do 9 wieczór

***Let us remember in our prayers
the sick of our parish:***

***If you have anyone you would like to include in
our Prayer List, please contact the Parish office
at (914)-881-1400***

OUR PRAYERS FOR HEALING *Please pray for:*



*Michael Posey, Joseph Pierre-Antoine,
Rosa Castillo, Reese Acocella, Dee Dimando,
Dolores Catanzaro, Lena Taylor,
Alyssa McNamara, Adriana Saire Inocente,
Jolanta Kurzela, Mario Aiello, Joan Romanello,
Ethan Ortiz, Patricia Gallagher, Jesus Cardenas,
Ralph Devarti, John Swick, Frank Bellantoni,
Vinicio Barragan, Tom Hardy,
Elena de la Cruz Bazan, Daniel Guzman,
Lori Alpert, Giulia DeLeon D'Angelis, Jace Finch,
Phyllis Fratarcangeli, The Sosa Family,
Sally Santora, Redick "Skip" Wilson,
Ronald Carranza, Florence Federico,
Maria Casquete, Michael Giglio, Pat Embesi,
Anna Neath, Jason, Cale, Michele, Lachlan,
Milena Calle, Ana Lily Castro, Linda Lyons,
Christian John, Jose Ignacio Sosa, Lucille Acocella,
Tori Febus, Carmela Cammarato,
Guadalupe Salcedo, Adrian Inocente,
Marilyn Kowalczyk, Celene Abdon,
Felicitas Espinoza, Sandra Perez, Sue Covino,
Mataya, Alyssa, & Mario Passarelle,
Nicholas Scorza, Erin Schirkey,
Andrea Emilia Bernabey, Gustavo Cáceres,
Nina Cotti, , Raul Aguilera, Jackie Brown,
Richard Conway, Miguel Vargas Valdovinos,
Carlos De Grandi, Tamar Garris, Marie Gorski,
Kevin Burke, Robert Antaki, Elisa Aguilera*

SALESIAN HIGH SCHOOL



THANKSGIVING MASS



THANKSGIVING MASS MISA DE ACCION DE GRACIAS

English Mass: 9:00AM (OLM)
Spanish Mass: 11:00AM (OLM)

Misa en Ingles: 9:00AM (OLM)
Misa en Español: 11:00AM (OLM)



Salesian High School Food Drive

In the month of November, Salesian High School will begin its annual Thanksgiving Food Drive. The collected canned goods and non-perishable items will support the needy! If anyone would like to donate, please get in touch with our main office: 914-632-0248.

Colecta de alimentos para la escuela secundaria salesiana

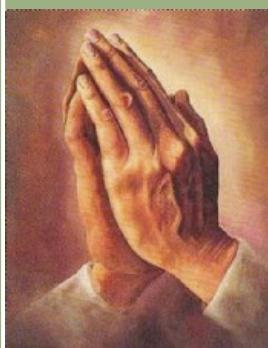
En el mes de noviembre, la Escuela Secundaria Salesiana comenzará su colecta anual de alimentos de Acción de Gracias. ¡Los productos enlatados y no perecederos recolectados apoyarán a los necesitados! Si alguien desea donar, comuníquese con nuestra oficina principal: 914-632-0248.

OFFICE CLOSED



Office will re-open on
Monday 27th

VOCATION PRAYER INTENTION



This Thanksgiving season
Please remember in prayer
our
Living and Deceased
Salesian Brothers and Priests
that have served and
continue to serve in our
Community!

Divine Mercy Intercession Ministry



Ministerio de Intercesión de la Divina Misericordia

Invita a toda la Comunidad A que
llevé el Cuadro de La Divina
Misericordia a casa.

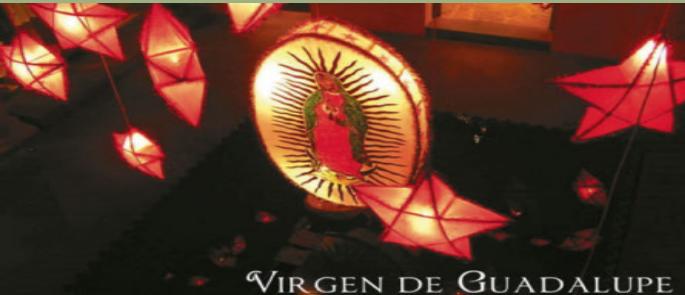
Para registrarse y obtener mas información favor comunicarse con Carmen al (203) 561-3703 o con Silvia al (914) 881-1407

NOCTURNAL ADORATION



Bi-Lingual Nocturnal
Adoration for MEN
November 18th
10:00PM to 6:00AM
Parish of St. John Bosco

COMITÉ GUADALUPANO



**El Comité Guadalupano invita a toda la
comunidad a hacer su propio farol para la
Procesión del 11 de Diciembre en Honor a
Nuestra Señora de Guadalupe. La procesión
saldrá a las 5PM de la Iglesia
Holy Rosary hasta la parroquia San Juan Bosco.**

TOPOS SON INVITADOS!!

The Guadalupe Committee invites the entire community to make their own lantern for the December 11 Procession in Honor of Our Lady of Guadalupe. The procession will depart at 5PM from Holy Rosary Church to St. John Bosco Parish.

EVERYONE IS INVITED!!

PRO LIFE



Prayerful, Peaceful, Presence
at Kohl's Plaza
Every 3rd Sunday of the Month
2:00-3:30PM
(Boston Post Rd. Port Chester, NY)

MEN'S ROSARY



Every Wednesday, at 8PM
in Corpus Christi Church.
Men of all ages and all
languages are invited to
pray the Rosary.

Todos los miércoles, a las 8 de la noche en la Iglesia de Corpus Christi. Hombres de todas las edades y todos los idiomas están invitados a rezar el Santo Rosario.

FRATERNIDADE O CAMINHO

Les hacemos una cordial invitación a participaren nuestras actividades del mes.

Formación *(2º Viernes del Mes)*

Pastoral en la Ciudad
(2º & 4º Sábado del Mes)

Adoración en la Capilla (3º Viernes del Mes)

Para mas información comunicarse con
Danilo: (203) 559-5492 o
Leticia: (914) 656-3357



OUR LADY OF GUADALUPE/ NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE

CELEBRATION OF OUR LADY OF GUADALUPE

CELEBRACIÓN DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE

THE MORNING PRAYERS: 5:15AM

Starting on Sunday, Dec. 3-11 &
Dec. 12 at 5:15AM; followed by Mass
(*Parish of Saint John Bosco*)

LAS MAÑANITAS 5:15 AM

Comienzan el Domingo 3-11 de diciembre & el
12 de diciembre a las 5:15AM; seguido por una
Misa
(*Parroquia San Juan Bosco*)

PROCESION / PROCESION

Monday, Dec. 11, 5:00PM,
from Our Lady of the Rosary to
Parish of Saint John Bosco. Followed by the
Apparitions of Our Lady of Guadalupe & Mass
at 7:00PM

Lunes, 11 de dic. 5:00PM Procesión desde la
Iglesia de Holy Rosary hasta la
Parroquia de San Juan Bosco. Seguida por las
Apariciones de Nuestra Señora de Guadalupe
y Misa a las 7:00 de la noche.

MASS & CELEBRATION /MISA & CELEBRACION

Mass on Tuesday, Dec. 12,
at 7:00PM in the main Church. Followed by a
small reception.

Misa el Martes, 12 de Diciembre, a la
7:00PM - en la iglesia principal. Seguido por un
pequeño compartir.

ALL ARE INVITED/ TODOS ESTAN INVITADOS

*For more information, call the office
914-881-1400*





**PARISH OFFICE HOURS/
HORAS DE OFICINA**
Monday—Friday/Lunes—Viernes
9:00AM - 4:00PM
Saturday/Sábado:
9:00AM - 12:00PM

**EUCCHARISTIC CELEBRATION
CELEBRACIÓN EUCARÍSTICA**

Sunday/Domingo:

English/Inglés:

7:30AM & 11:00AM, (OLM),
12:30PM, (CC)

Español/Spanish:

9:00AM, 1:00PM & 5:00PM (OLM)
11:00AM (HR)

Portuguese:

9:00AM, (CC)

Polish:

11:00AM, (CC)

Saturday/Sábado: (OLM)

English: 8:00AM, & 4:00PM
Spanish: 7:00PM

Monday-Friday/Lunes-Viernes

English: 6:30AM, 8:00AM, 12:00PM
Spanish: 7:30PM

CONFESIONS/CONFESIONES

Saturday/Sábado: English

2:00PM-4:00PM

Sunday: Polish

10:30 AM (CC)

Weekdays/Día de Semana: Spanish

6:45PM

(Antes de la Misa de las 7:30PM)

Thursday/Jueves: Portuguese

8:00PM-10:00PM

(CC—During Brazilian Prayer Group)

Parish of St. John Bosco

November 19, 2023

260 Westchester Avenue

Parish Offices: 16 Washington St. Port Chester, NY 10573

914-881-1400 / Fax: 914-939-2807

Web: www.donbosscopc.org

Facebook Page: <https://facebook.com/donboscopcny>

Pastoral Staff/Personal Pastoral/Conselho Pastoral

Rev. Patrick Angelucci, SDB, Pastor (frpatsdb@donbosscopc.org)

Mrs. Irma Austin, Coordinator of Religious Education (religioused@donbosscopc.org)

Rev. Piotr Basista, SDB, Parochial Vicar

Br. Donald Caldwell, SDB, In Residence (brdonsdb@donbosscopc.org)

Rev. Tarcисio Dos Santos, SDB, Parochial Vicar (frtarcисiosdb@donbosscopc.org)

Rev. Joseph Vien Hoang, SDB, Parochial Vicar (frjoesdb@donbosscopc.org)

Rev. Dieunel Victor, SDB, Coordinator of Youth Ministry (frdieunelsdb@donbosscopc.org)

Deacon Ivan Gemio (deaconivan@donbosscopc.org)

Deacon Michael Gizzo (deaconmike@donbosscopc.org)

Ms. Millie Lopez, Pastoral Associate (mlopez@donbosscopc.org)

Ms. Silvia Inocente, Parish Secretary (sinocente@donbosscopc.org)

Ms. Maria Massa, Parish Secretary (mmassa@donbosscopc.org)

Mr. Michael McCarthy, Finance Office (mmccarthy@donbosscopc.org)

Mr. Daniel Loperena, Facilities Manager (dloperena@donbosscopc.org)

Trustees: Daniel Loperena & Hugo Moracho

Weekly Novena

Every Tuesday, After all Masses Honor of Mary Help of Christians & Don Bosco

Every Monday after 8AM Mass Miraculous Medal Novena

Every Wednesday after the 8AM Mass Divine Mercy Chaplet

Baptisms / Bautismos / Batismo

Register in the parish office. / Visite la rectoría. / Passe pelo escritório da igreja.

Weddings / Bodas / Casamento

Contact the parish office at least six months in advance. Please come to the church before reserving your venue.

Contacte la oficina de la parroquia seis meses antes. Por favor vengan a la oficina antes de reservar el local.

Procure o escritório da igreja, pelo menos com 6 meses de antecedência. Por favor não contrate o buffet antes de reservar a data do casamento na igreja.

Adoration Chapel / Capilla de Adoración/Capela do Santíssimo

(23 Nicola Pl.)

7:00AM-9:00PM Adoration of the Blessed Sacrament

Don Bosco Religious Education Program

Irma Austin, Coordinator of Religious Education (914) 881-1404
religioused@donbosscopc.org

Don Bosco Community Center, Inc.

Mr. Jerry Rodriguez, Executive Director 914-939-0323

Andres Alvarez, Assistant Executive Director 914-939-0323

www.DonBoscoCenter.com / on Facebook at Don Bosco Port Chester

Don Bosco Workers, Inc.

Pedro Peña, Program Coordinator 22 Don Bosco Place. Port Chester
(914) 771-1749 www.donboscoworkers.org

Don Bosco Community Center Soup Kitchen/Food Pantry

Carmen Linero, Program Director / 22 Don Bosco, Place, Port Chester
(914) 552-9541/clinero1963@gmail.com

Corpus Christi-Holy Rosary Regional School

Sr. Karen Dunn, FMA, President / Mrs. Deirdre Mc Dermott, Principal
914-937-4407 135 S. Regent St. Port Chester www.cchrs.org

*"As the Yeast in today's human family"
"Como Fermento en la familia humana de hoy"
"Como Fermento na família humana hoje"
"Jako Zaczyn we współczesnej rodzinie ludzkiej"*

Let me assist you with
all your real estate needs.

HABLO ESPAÑOL

WANDA MOSCHITTO
Real Estate Salesperson
M. 914.420.3405

HOULIHAN LAWRENCE
RYE BROKERAGE • 14 ELM PL, RYE, NY



State Farm
16 Elm Pl Ste 210, Rye, NY
914-612-4000
caitlyn@dimarcoinsurance.com
dimarcoinsurance.com

The greatest compliment you can give is a referral!

Caitlyn
Greagie
Account
Manager



Holiday Portraits



Joe Laronga
Photography
718-352-5400



www.joelarongaportraits.com

WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!

They allow us to print
this bulletin. Thank you!

**THE FIRST BANK OF
GREENWICH™**

Frank J. Gaudio,
President and Chief
Executive Officer

444 East Putnam Avenue, Cos Cob, CT 06807 • NMLS# 763755
Direct: 203.302.4375 • Mobile: 914.646.7101 • Fax: 203.625.8196
Frank@GreenwichFirst.com • GreenwichFirst.com

purchase park orthodontics
braces & aligners

Braces & Invisalign
(914) 481-1816

3010 Westchester Ave #403,
Purchase, NY 10577



HARVARD
UNIVERSITY



NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin
emailed to you
every week.



Visit www.parishesonline.com

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

✓ Ambulance 24 Hour Protection at HOME and AWAY!
✓ Police
✓ Fire
✓ Friends/Family
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts

\$19.95 a month
Solutions as Low as



CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

Marianacci's
Restaurant

A bit of the old world
in Port Chester

24 Sherman Street
914-939-3450

LIQUOR PANTRY

16% OFF
WINES BY THE CASE*
10% OFF
ALL WINES & SPIRITS*

937-4930
16 Putnam Avenue
Port Chester

*WITH THIS COUPON SOME RESTRICTIONS APPLY



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4ipi.com

Parish of St. John Bosco, Port Chester, NY 03-4025

AUTO | HOME | RENTERS | UMBRELLA
MOTORCYCLE | BOAT | CONDO | BUSINESS



MICHAEL REGGINA

23 Purdy Avenue, Rye, NY
914-481-4277
mreggina@farmersagent.com
<https://agents.farmers.com/mreggina>

CALL 914.481.4277 today!

Let me help you get the most value out
of your insurance coverage.



Cascada Wash & Dry

Drop Off Service

914-772-4945

216 Westchester Ave.

Port Chester, NY

6am-10pm

Every Day



Child Care Services

394 Irving Ave.
Port Chester
914-565-6942

Mygardenfamilydaycare@outlook.com



Serving the Port Chester
Community Since 1944

Auto & Truck Repair
Oil Changes • Brake Service
NYS Inspections
914-939-2359
25 MIDLAND AVE., PORT CHESTER
HABLAMOS ESPAÑOL

Google Customer Reviews



FARMER'S INSURANCE

GLEN ROOFING CORPORATION

Roofing ~ Siding ~ Gutters ~ Masonry

Experienced Exterior Professionals
Residential / Commercial

Repair or Installation of Roofs of any material- asphalt, terra cotta, metal
Call Edison and schedule your free estimate today.

(914) 623-2742 • glenroofingcorp.com

CAPUTO & ASSOCIATES

◆ CPA'S P.C. ◆

538 Westchester Avenue

Rye Brook, New York 10573

(914) 937-0880

Fax: (914) 935-0582

Year Round Accounting

Individual and Business

Emergency Service (914) 939-2473



Off: 86 N. Water Street, Greenwich, CT
Terminals at Fox Island Road Exit
(203) 531-5656
Purdy Avenue, Port Chester, NY
(914) 939-2473

Tel. 914.934.7770

PASQUALE

Ristorante

Serving Southern Italian Cuisine
Special Occasion Parties • Catering
2 Putnam Avenue | Port Chester, NY 10573
www.pasqualeristorante.com



Everything You Need For
Special Occasions

21 Mill St, Port Chester • 914-934-2618

Westchester Audiology and Hearing Aid Specialist p.c.

Parlamo
Italiano

Anthony Macera,
M.A., CCC-A, FAAA
Dispensing Audiologist

Hablamos
Español

Hearing Aids - Hearing Testing - Custom Ear Molds

914-253-9160

www.westchesteraudiology.com

14 Rye Ridge Plaza #247 - Rye Brook, NY 10573
FREE PARKING

Pizza
Truck
Available!



Serving Famous Thin-Crust Pizza & Drinks Since 1935

FAIRFIELD • MILFORD • STAMFORD • NORWALK • PORT CHESTER

Open 7 Days
11:30 am Until Late

www.colonygrill.com



Nurtured over 4-generations to provide the finest care



Coxe & Graziano FUNERAL HOME

www.coxeandgraziano.com

~Pre-Arrangements made at other facilities will be honored~

JENNIFER GRAZIANO & VINCENT GRAZIANO, OWNERS

VINCENT GRAZIANO, LICENSED MANAGER

Serving the people of Port Chester from our Mamaroneck, NY Location.

767 E. BOSTON POST ROAD • MAMARONECK, NY • **914-698-5968**

Results-Driven & Cost Effective Solutions
SHINEON LOCAL MARKETING
LOCAL DIGITAL PARTNER SERVICES
Web-Design, SEO, Lead Generation, Paid Ads, Google Business, Review, Social Media & Chat Marketing
Digital Marketing & AI Integration Consultant
914-222-3327
services@shineonlocalmarketing.com

CANSADO DE PAGAR ALQUILER?

Tú puedes ayudar a realizar tu sueño de tener casa propia. Llámame para una consulta gratis.



SEBASTIAN DE LA CRUZ Real Estate Salesperson

Rye Brokerage

M: 845.200.8347 O: 914.967.7680

sdelacruz@houlihanlawrence.com

HOULIHAN LAWRENCE

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4ipi.com

Parish of St. John Bosco, Port Chester, NY 03-4025